

OFFICE DE TOURISME

CASSIS
PROVENCE • MÉDITERRANÉE

Votre Office de Tourisme vous accueille
Your Tourist Office welcomes you / Tu Oficina de Turismo te atiende
Ihr Tourismusbüro empfängt Sie / L'Ufficio del Turismo ha il piacere di accogliervi

JANVIER, NOVEMBRE & DÉCEMBRE
JANUARY, NOVEMBER & DECEMBER / JANUARY, NOVEMBER E DICEMBRE / JANUAR, NOVEMBER UND DEZEMBER / GENNAIO, NOVEMBRE Y DICEMBRE
Du lundi au samedi 9:30 - 12:30 / 14:00 - 17:00
Monday to Saturday / De lunes a sábado / Montag bis Samstag / Dal lunedì al sabato
Dimanche & jours fériés FERME
Sunday and BH closed / Domingos y días festivos cerrado / Sonn- und Feiertage geschlossen / Domenica e giorni festivi chiusi

FÉVRIER, MARS & OCTOBRE
FEBRUARY, MARCH AND OCTOBER / FEBRERO, MARZO Y OCTUBRE / FEBRUAR, MÄRZ UND OKTOBER / FEBBRAIO, MARZO ED OTTOBRE
Du lundi au samedi 9:30 - 12:30 / 14:00 - 18:00
Monday to Saturday / De lunes a sábado / Montag bis Samstag / Dal lunedì al sabato
Dimanche & jours fériés FERME
Sunday and BH closed / Domingos y días festivos cerrado / Sonn- und Feiertage geschlossen / Domenica e giorni festivi chiusi

AVRIL
APRIL / ABRIL / APRIL / APRILE
Du lundi au samedi 9:30 - 12:30 / 14:00 - 18:00
Monday to Saturday / De lunes a sábado / Montag bis Samstag / Dal lunedì al sabato
Dimanche & jours fériés 9:30 - 12:30 / 15:00 - 18:00
Sunday and BH / Domingos y días festivos / Sonn- und Feiertage / Domenica e giorni festivi

MAI & SEPTEMBRE
MAY AND SEPTEMBER / MAYO Y SEPTIEMBRE / MAI UND SEPTEMBER / MAGGIO E SETTEMBRE
Du lundi au samedi 9:30 - 13:00 / 14:00 - 18:00
Monday to Saturday / De lunes a sábado / Montag bis Samstag / Dal lunedì al sabato
Dimanche & jours fériés 9:30 - 12:30 / 15:00 - 18:00
Sunday and BH / Domingos y días festivos / Sonn- und Feiertage / Domenica e giorni festivi

JUIN
JUNE / JUNIO / JUNI / GIUGNO
Du lundi au samedi 9:00 - 13:00 / 14:00 - 18:00
Monday to Saturday / De lunes a sábado / Montag bis Samstag / Dal lunedì al sabato
Dimanche & jours fériés 9:30 - 12:30 / 15:00 - 18:00
Sunday and BH / Domingos y días festivos / Sonn- und Feiertage / Domenica e giorni festivi

JUILLET & AOÛT
JULY AND AUGUST / JULIO Y AGOSTO / JULI UND AUGUST / LUGLIO E AGOSTO
Du lundi au samedi 9:00 - 19:00
Monday to Saturday / De lunes a sábado / Montag bis Samstag / Dal lunedì al sabato
Dimanche & jours fériés 9:30 - 12:30 / 15:00 - 18:00
Sunday and BH / Domingos y días festivos / Sonn- und Feiertage / Domenica e giorni festivi

Tél. 0033 0892 39 01 03 (0,40€/min + coût de l'appel)
www.ot-cassis.com

M.H. GARAGE Patrick HENGE

LOCATION DE VOITURES ET SCOOTERS
VENTE VEHICULES NEUF OU OCCASION
MECANIQUE ET MISE AU POINT
TOUTES MARQUES
CARROSSERIE - PEINTURE

Tel: 04.42.01.70.63 - Fax: 04.42.01.13.14
4 avenue Jules Ferry 13260 CASSIS
Portable: 06.09.62.64.74 - Email: M.H.s@wanadoo.fr

Donnez vie à tous vos projets immobiliers !

CITYA VIGUERIE IMMOBILIER

04 42 01 22 20

6 rue Saint-Clair 13260 Cassis - cassis.contact@citya.com

PLONGEZ à CASSIS
AU CŒUR DU PARC NATIONAL DES CALANQUES

NARVAL FLOÛÉE

Fabienne HENRY
11, avenue de la Viguerie - F-13260 CASSIS
Tel : +33 (0)4 42 01 87 59 - e-mail : fabienne@narval-plongee.fr
www.narval-plongee.com

Plage privée Restaurant
Location de matelas Bar à cocktails

06 11 88 92 66

Ouvert 7/7 du 15 mars au 15 novembre en continu
SAME SAME BEACH

Balades dans le Parc national des Calanques et le vignoble AOC Cassis

Parc national des Calanques

Vignobles AOC Cassis

- Clos Sainte Magdeleine
- Domaine du Bagnol
- Domaine du Paternel
- Châteaux de Fontevrec
- Domaine Saint-Louis
- Domaine de la Dona-Tigiana
- D. Couronne de Charlemagne
- Clos Val Bruyère
- Domaine de la Ferme Blanche
- Clos d'Albizzati
- Domaine des 4 Vents
- Cassis Bodin

SUGGESTIONS D'ITINÉRAIRES ET BALADES

Les 3 Calanques : 4h du centre-ville ou du P1 de la Gineste (D559) à En Vau aller-retour à pied. Randonnée sportive. Accès réglementé.

Le Sentier du Petit Prince : 1h-1h30 en boucle, depuis le P2 Presqu'île, accessible tout public, ouvert toute l'année.

Cap Canaille par les Crêtes (sentier ou route) : 2h aller depuis le centre-ville jusqu'au Cap Canaille à pied. Montée à 15%. Route et sentier fermés par grand vent, et en période de risque majeur d'incendie.

À SAVOIR : Par arrêté préfectoral, l'accès au Parc national des Calanques est réglementé du 01/06 au 30/09. Se renseigner avant de partir au 0811 20 13 13 (0,06€/min) ou sur https://www.myprovence.fr/

WALKING AND DRIVING SUGGESTIONS

The 3 Calanques : 4h hiking from the Town center or from P1 on the Gineste road (D559) to En Vau for a return tour. Sporty hiking tour. Restricted access.

The trail of The Little Prince : 1h-1h30 in a loop, from the P2 Presqu'île. Accessible to everyone, the whole year.

Cap Canaille par les Crêtes : On a path or on the road. 2h walking from the Town Center to the Cap Canaille. Uphill gradient of 15%. Access to the road and path are prohibited in case of strong winds or of major fire risk.

REMEMBER : As the prefectoral decree, the access to the Calanques is restricted from the 1st of June to the 30th of September. Please see for information callat : +33 0811 20 13 13 (0,06€/min) or on https://www.myprovence.fr/

WANDER- UND RUNDFAHRTVORSCHLÄGE

Die 3 Calanques : 4 Std. vom Stadt oder vom P1 auf Gineste Straße (D559) bis En Vau zu Fuß, hin und zurück. Sportliche Wanderung. Geregelter Zugang.

Der Weg des Kleinen Prinzen : 1 - bis 1.30 Std. Rundgang, ab dem P2 der Presqu'île. Dieser Weg ist jeglichem Publikum, ganze Jahr.

Cap Canaille par les Crêtes : Auf Wanderweg oder auf der Straße. 2 Std. zu Fuß zum Cap Canaille. Steigung von 15% Wanderweg und Straße sind bei starkem Wind oder bei erhöhtem Waldbrandrisiko gesperrt.

WISSENSWERT : Durch Erlass des Präfecten ist der Zugang zu den Calanques vom 1. Juni bis zum 30. September geregelt. Informieren Sie sich, rufen Sie an : +33 0811 20 13 13 (0,06€/min) oder an https://www.myprovence.fr/

ITINERARI E GITE SUGGERITI NEL CUORE

3 Calanche : Da 4 ore dal centro o con partenza dal P1 di Gineste (D559) a En Vau, andata e ritorno, a piedi. Trekking sportivo. Accesso regolamentato.

Sentiero del Piccolo Principe : 1 ora/1 ora e mezzo su percorso, con partenza dal P2 di Presqu'île. Aperto tutto l'anno. Accessibile al pubblico.

Cap Canaille attraverso le creste : Sentiero o strada. 2 ore fino a Cap Canaille, a piedi. Salita con pendenza del 15%. Strada e sentiero chiusi per forte vento o per grande pericolo di incendio.

A SAPERE : Per decreto prefettizio, l'accesso alle Calanche è regolamentato e dal 1 giugno al 30 settembre. Per ulteriori informazioni : +33 0811 20 13 13 (0,06€/min) o https://www.myprovence.fr/

NOUVEAU / NEW / NUEVO / NEU / NUOVO

Application "Cassis Secrets"

Pour découvrir des itinéraires inédits et bons plans
To discover new itineraries and good deals

BON PLAN / HOT TIP / RECOMENDACIONES / TOP TIPP / BUONA IDEA

Carte IGN en vente à l'Office de Tourisme
Carte IGN on sale at the Tourist Office
Mapa IGN à la venta en la Oficina de Turismo
IGN Karte im Tourismusbüro zu kaufen
Mappa IGN in vendita all'Ufficio del Turismo

Applications « MyProvence Balade » & « Mes Calanques »

ATTENTION / PLEASE NOTE / ACHTUNG / ATTENZIONE / ATENCIÓN

1 à 2 litres d'eau/personne Chaussures de randonnée

PRATIQUE

- Gendarmerie State police / Gendarmeria / Gendarmerie / Gendarmeria 04 42 01 90 22
- Urgence In an emergency / Emergencia / Bei Notfällen / Emergenza 17
- Police municipale Local police / Policía municipal / Gemeindepolizei / Polizia municipale 04 42 01 17 17
- Pompier Fire brigade / Bomberos / Feuerwehr / Vigili del fuoco 18
- Médecins Doctors / SAMU / Notärzte / Medici 15

PARC D'ACTIVITÉ DU BRÉGANADAN

LE BRÉGANADAN ROQUEFORT la BÉDOULE CASSIS

PLAN DÉTAILLÉ DU CENTRE-VILLE

Map of Cassis center showing streets, landmarks, and public services.

PARKING GRATUIT DES GORQUETTES

Bureau d'information En saison / In season / Durante el verano / In der Saison / Nella stagione

Suivre le fléchage « Parking des Gorguettes ». Sur place des navettes bus payantes sont mises à disposition pour le centre-ville ou le Parc des Calanques. En avril, mai, juin, septembre et jusqu'à mi-novembre : les week-ends, jours fériés et vacances scolaires de 9h à 20h. En juillet et août : 7/7 jours, de 9h à minuit (20h pour le Parc national des Calanques).

LES GORQUETTES FREE CAR PARK

Follow the signs "Parking des Gorguettes". On site, paying shuttle buses are provided to the town centre and to the Parc national des Calanques. In April, May, June, September and until mid-November : On week-ends and holidays from 9 a.m. to 8 p.m. In July and August : 7/7 days, from 9 a.m. to midnight (8 p.m for Le Parc national des Calanques).

LES GORQUETTES PARKINGKOSTENLOSER

Folgen Sie den Schildern „Parking des Gorguettes“. Vor Ort werden kostenpflichtige Shuttle-Busse Richtung Stadt-Zentrum und Parc des Calanques zur Verfügung gestellt. Im April, Mai, Juni, September und bis Mitte November : An Wochenenden, Feiertagen und Ferien, von 9 bis 20 Uhr. Im Juli und August : 7/7 Tagen, von 9 bis Mitternacht (bis 20 Uhr für Le Parc national des Calanques).

LES GORQUETTES PARCHEGGIO GRATUITO

Seguire i segni "Parking des Gorguettes". Sul sito sono disponibili i bus navetta a pagamento per il centro della città e per il quartiere del Parc des Calanques. Nel mese di aprile, maggio, giugno, settembre e fino a metà novembre : Tutti i fine settimana, giorni festivi e vacanze dalle 9 alle 20. In luglio e agosto : 7/7 giorni, dalle 9 alle mezzanotte (alle 20h Le Parc national des Calanques).

La Maison des Vins

Route de Marseille D 559 13260 Cassis

Maison des Coquillages

Tél.: 04 42 01 15 61 www.maisondesvinscassis.com

Chez César Restaurant

Menu Cuites Spécialités de poissons Sur le Port de Cassis

Tel. 04 42 01 75 47

BAR A VIN CHEZ CESAR LA SUITE RESTAURANT - CASSIS

9 QUAI DES BAUX - 13260 CASSIS
Tél. : 04 42 01 78 38
www.cesarsuite-cassis.com
www.facebook.com/cesarsuitecassis

THE ORIGINAL CASSITEL

Situé sur le port de Cassis à deux pas des plages Chambres climatisées Parking TV écran plat + Canal+ Petit déjeuner buffet à volonté

3 place Clémenceau - 13260 CASSIS
Tél. +33(0)4 42 01 83 44
cassitel@hotel-cassis.com - www.hotel-cassis.com

PARC D'ACTIVITÉ DU BRÉGANADAN

LE BRÉGANADAN ROQUEFORT la BÉDOULE CASSIS

PLAN DÉTAILLÉ DU CENTRE-VILLE

Detailed street map of Cassis with various landmarks and services marked.

PARKING GRATUIT DES GORQUETTES

Bureau d'information En saison / In season / Durante el verano / In der Saison / Nella stagione

Suivre le fléchage « Parking des Gorguettes ». Sur place des navettes bus payantes sont mises à disposition pour le centre-ville ou le Parc des Calanques. En avril, mai, juin, septembre et jusqu'à mi-novembre : les week-ends, jours fériés et vacances scolaires de 9h à 20h. En juillet et août : 7/7 jours, de 9h à minuit (20h pour le Parc national des Calanques).

LES GORQUETTES FREE CAR PARK

Follow the signs "Parking des Gorguettes". On site, paying shuttle buses are provided to the town centre and to the Parc national des Calanques. In April, May, June, September and until mid-November : On week-ends and holidays from 9 a.m. to 8 p.m. In July and August : 7/7 days, from 9 a.m. to midnight (8 p.m for Le Parc national des Calanques).

LES GORQUETTES PARKINGKOSTENLOSER

Folgen Sie den Schildern „Parking des Gorguettes“. Vor Ort werden kostenpflichtige Shuttle-Busse Richtung Stadt-Zentrum und Parc des Calanques zur Verfügung gestellt. Im April, Mai, Juni, September und bis Mitte November : An Wochenenden, Feiertagen und Ferien, von 9 bis 20 Uhr. Im Juli und August : 7/7 Tagen, von 9 bis Mitternacht (bis 20 Uhr für Le Parc national des Calanques).

LES GORQUETTES PARCHEGGIO GRATUITO

Seguire i segni "Parking des Gorguettes". Sul sito sono disponibili i bus navetta a pagamento per il centro della città e per il quartiere del Parc des Calanques. Nel mese di aprile, maggio, giugno, settembre e fino a metà novembre : Tutti i fine settimana, giorni festivi e vacanze dalle 9 alle 20. In luglio e agosto : 7/7 giorni, dalle 9 alle mezzanotte (alle 20h Le Parc national des Calanques).

LES ROCHES BLANCHES

★★★★
Une villégiature devenue hôtel

Les Belles Canailles Table méditerranéenne
Les Petites Canailles Plats à partager, salades, burgers, club sandwich
Le Loup Bar Restaurant crudo
SPA Sisley

9 av. des Calanques - 13260 Cassis - Tél. 04 42 01 09 30
roches-blanches-cassis.com

ÉPICERIE FINE

Autrefois... DÉGUSTATION GRATUITE

6 Avenue Victor Hugo - www.autrefois-terroir.fr

ROYAL COTTAGE HOTEL

Piscine - Parking privé à 5 mn à pied du Port et de la Plage

Ouvert toute l'année
Tél. +33 (0)4 42 01 33 34
Fax +33 (0)4 42 01 06 90
www.royal-cottage.com

6 avenue du 11 Novembre 13260 CASSIS

L'EAU de CASSIS

Parfumeur depuis 1857

Musée et boutique 8 rue Saint-Clair 04 42 04 25 58
Boutique 2 place Baragnon 04 42 06 64 48
Ouvert toute l'année 7/7 - 10h / 19h

à Table Restaurant

7 rue D. Séverin Icard 04 42 73 27 51 06 68 08 06 07

www.atablecassis.com
Ouvert 7/7 jours en saison
Chèques vacances - Tickets restaurants

L'essentiel Cassis
essentiels 45 minutes

2 mars - 14 avril
10 octobre - 3 nov.
March 2nd - April 14
October 10 - Nov 3rd

10h15
11h15
12h15
14h15
15h15
16h15
17h15

15 avril - 9 octobre
April 15 - October 9

10h15
11h15
12h15
14h15
15h15
16h15
17h15

Départ / Start : minimum 5 adultes

INDIVIDUELS
8€ 4€ 0€

La Presqu'île RESTAURANT

www.restaurant-la-presquile.fr 04 42 01 03 77

Divino

Cave et Bar à vins de sommelier

Vente tous domaines de Cassis

3, rue Alexandre Rossat - CASSIS
06 19 19 03 06 / 04 42 98 83 68

Divino-Cassis

RESTAURANT LA POISSONNERIE LAURENT

04 42 01 71 56

5 Quai Barthélémy - 13260 CASSIS

"Homme libre toujours tu chériras la mer"

EFFIA

Déplacez-vous malin !

31, avenue de la Viguerie - 13260 Cassis
Tél. 04 42 01 11 11

Supermarché U express

Journée continue toute l'année de 9h00 à 20h00

31, avenue de la Viguerie - 13260 Cassis
Tél. 04 42 01 11 11

INDEX DES RUES

A	B	C	D	E	F	G
1	2	3	4	5	6	

OFFICE DE TOURISME # CASSIS
PROVENCE - MÉDITERRANÉE

Office de Tourisme
Oustau Calendal
(Espace de séminaires et de congrès)
Tél : +33 0892 39 01 03
(0,40€/min + prix d'appel)
www.ot-cassis.com
info@ot-cassis.com

Office de Tourisme
Mairie
Police municipale

LÉGENDE

Office de Tourisme
Mairie
Police municipale

Calanques en bateau (billetterie)
Casino
Centre culturel / Cinéma
Gymnase
Parc Aventure
Petit train
Tennis / Padel
Terrain de pétanque
Point jeune
Chapelle
Edifice / monument
Oratoire

Pratique
Aire de pique-nique
Banque
Ecole
Multi accueil
Garage
Pompiers
Poste
Station-service
Supermarché
Accessible aux personnes handicapées
Point de vue

Loisirs / culture
Fontaine
Piscine
Plage surveillée
Plages, criques
Aire de jeux

Transports
Terminus Bus / Arrêt Bus
Terminus navettes en saison
Parking relais gratuit
Taxi
Parking
Parking couvert
Sens circulation
Escalier
A pied

HÉBERGEMENT

Hôtels

- 1 Les Roches Blanches ****.....C5
- 2 Les Jardins de Cassis ****.....D3
- 3 Hôtel de la Plage "Le Mahogany" ***.....C5
- 4 Best Western La Rade ****.....C5
- 5 Le Royal Cottage ****.....D4
- 6 Le Cassiden **.....D5
- 7 Le Clos des Arômes **.....D4
- 8 Le Laurence **.....D5
- 9 Le Liotaud **.....D5
- 10 Sure Hôtel Cœur de Cassis **.....D5
- 11 The Originals Cassitel **.....D5
- 12 Le Joli Bois **.....B2
- 13 Le CommerceC5
- 14 Le GolfC5
- 15 Le Jardin d'EmileC5
- 16 Le MaguyE5

Chambres & Maison d'hôtes

- 1 Astoria Villa.....B5
- 2 L'Avila Cassis.....D4
- 3 La Bastidiane.....E2
- 4 Le Cap.....E4
- 5 Château de Cassis.....D5
- 6 Chez Mamouchka.....E5
- 7 Le Clos des Cigales.....F1
- 8 Le Clos du Petit Jésus.....E5
- 9 La Demeure Insoupçonnée.....E4
- 10 La Garrigue.....C3
- 11 La Maison de Nino.....D5
- 12 Maison n°9.....F4
- 13 Le Mas des Pascaux.....F3
- 14 Le Mirabeau.....D5
- 15 La Romarine.....F1
- 16 Le Temps de Vivre.....C4
- 17 The Address.....D4
- 18 The Dorn.....B6
- 19 Les Tourterelles.....D1
- 20 Villa Andrea.....E4
- 21 Villa Mandine.....D3
- 22 Villa le Sud.....F1

Camping

- 1 Les CigalesD3

Hébergements collectifs

- 1 Auberge Cassis Hostel "Les Heures Claires".....C4
- 2 Auberge de Jeunesse La Fontasse.....B2; A6
- 3 Au petit Chat soi.....D4
- 4 Centre d'Hébergement Communal.....D4

Agences immobilières

CASTELLAS immobilier
Toutes transactions immobilières & commerciales
Gestion - Garantie loyers impayés

34, rue de l'Arène - 13260 Cassis - Tél. 04 42 01 07 75
www.castellas-immobilier.com

GELATO AL NATURALE

Amorino
4 AVENUE VICTOR HUGO

CASINO BARRIÈRE CASSIS

+ 230 MACHINES À SOUS + JEUX DE TABLE
JEUX ELECTRONIQUES
BAR & RESTAURANT + PARKING PRIVÉ
TERRASSES EXTÉRIEURES
ANIMATIONS + ÉVÉNEMENTS PRIVÉS

18+ JEUER COMPORTE DES RISQUES. ENDETTEMENT, DÉPENDANCE... APPELÉZ LE 09 74 78 13 13 pour en savoir plus.

CASINO BARRIÈRE CASSIS
À 2 MINUTES À PIED DU PORT DE CASSIS
WWW.CASINO-CASSIS.COM + 04 42 01 78 32

Les jardins de Cassis
Hôtel ***

Chambres climatisées - Wifi
Parking privé - Piscine chauffée
Jacuzzi - Sauna - Jardins

Tél : +33 (0)4 42 01 84 85
contact@lesjardinsdecassis.com
www.lesjardinsdecassis.com
Rue Auguste Favier - 13260 Cassis

MEHARI CLUB CASSIS

100 % électrique

Vente de pièces de rechange
Rénovation 2CV et Méhari
Constructeur automobiles électriques

2CV MEHARI CLUB CASSIS - Z.A. LE BRÉGANAN - 13260 CASSIS

CAMPING Les Cigales

Av. de la Marne - 13260 CASSIS
Tél : +33 (0)4 42 01 07 34 - Fax : +33 (0)4 42 01 34 18
www.campingcassis.com